

საქართველოს სტანდარტი

ლითონის სამრეწველო მილსადენები - ნაწილი 8: დამატებითი მოთხოვნები
ალუმინის და ალუმინური შენადნობების მიღებისათვის

საქართველოს სტანდარტების და მეტროლოგიის
ეროვნული სააგენტო
თბილისი

სსტ ენ 13480-8:2012/2013

საინფორმაციო მონაცემები

1 შემუშავებულია საქართველოს სტანდარტების და მეტროლოგიის ეროვნული სააგენტოს სტანდარტების დეპარტამენტის მიერ

2 დამტკიცებულია და შემოღებულია სამოქმედოდ საქართველოს სტანდარტების და მეტროლოგიის ეროვნული სააგენტოს 2013 წლის 24 ივნისის № 45 განკარგულებით

3 მიღებულია გარეკანის მეთოდით სტანდარტიზაციის საერთაშორისო ორგანიზაციის სტანდარტი სსტ ენ 13480-8:2012 „ლითონის სამრეწველო მილსადენები - ნაწილი 8: დამატებითი მოთხოვნები ალუმინის და ალუმინური შენადნობების მიღებისათვის”

4 პირველად

5 რეგისტრირებულია საქართველოს სტანდარტების და მეტროლოგიის ეროვნული სააგენტოს რეესტრში: 2013 წლის 24 ივნისი №268-1.3-5502

წინამდებარე სტანდარტის სრული ან ნაწილობრივი აღწარმოება, ტირაჟირება და გავრცელება საქართველოს სტანდარტების და მეტროლოგიის ეროვნული სააგენტოს ნებართვის გარეშე არ დაიშვება

English Version

Metallic industrial piping - Part 8: Additional requirements for aluminium and aluminium alloy piping

Tuyauteries industrielles métalliques - Partie 8: Exigences complémentaires relatives aux tuyauteries en aluminium et alliages d'aluminium

Metallische industrielle Rohrleitungen - Teil 8: Zusatzanforderungen an Rohrleitungen aus Aluminium und Aluminiumlegierungen

This European Standard was approved by CEN on 8 May 2012.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents

Page

Foreword.....5

1 Scope7

2 Normative references7

3 Terms, definitions, symbols and units9

4 General requirements.....9

5 Materials9

5.1 General.....9

5.2 Material grouping system9

5.3 Elongation after fracture10

5.4 Chemical composition11

5.5 Lamellar tearing11

5.6 Design temperature and properties11

5.7 Prevention of brittle fracture11

5.8 Specific requirements for fasteners made of aluminium and aluminium alloys12

5.9 Lined piping.....12

5.10 Clad products.....12

5.11 Technical delivery conditions for welding consumables.....12

6 Design12

6.1 General.....12

6.2 Time-independent nominal design stress.....12

6.3 Straight pipes13

6.4 Pipe bends and elbows13

6.5 Mitre bends.....13

6.6 Socket welds14

6.7 Designing with transition joints15

6.7.1 Design considerations15

6.7.2 Location of transition joints15

6.7.3 Requirements for transition joints15

7 Fabrication and installation15

7.1 General.....15

7.2 Material grouping.....15

7.3 Tolerances15

7.3.1 Welded pipes and connection dimensions of pipe fittings15

7.3.2 Welded piping construction16

7.4 Cutting and bevelling16

7.5 Bending and other forming.....16

7.5.1 General.....16

7.5.2 Definition of cold- and hot forming.....16

7.5.3 Heat treatment after cold forming17

7.5.4 Heat treatment after hot forming18

7.6 Welding19

7.6.1 Welding personnel.....19

7.6.2 Welding processes19

7.6.3 Weld joint preparation.....19

7.6.4 Preheating20

7.6.5 Backing rings and backing strips21

7.6.6 Post-weld heat treatment (PWHT).....21

საინფორმაციო ნაწილი. სრული ტექსტის სანახავად შეიძინეთ სტანდარტი.

8	Inspection and testing	21
8.1	General	21
8.2	Formed pressure retaining parts	21
8.2.1	General	21
8.2.2	Testing of formed parts	22
8.2.3	Destructive testing of formed and heat treated parts.....	22
8.3	Welding.....	23
8.4	Visual and non-destructive testing of welds	23
8.4.1	Application of NDT	23
8.4.2	Circumferential, branch, socket and seal welds	23
8.4.3	Longitudinal welds and spiral welded tubes/pipes	24
8.5	VT and NDT Methods	24
8.6	Production test plates for welded pipes	25
9	Final assessment and documentation	26
9.1	General	26
9.2	Pneumatic pressure test.....	27
9.3	Documentation for components	27
Annex A (informative) Dimensional tolerances.....		29
Annex B (normative) Transition joints		31
Annex Y (informative) History of EN 13480-8		35
Annex ZA (informative) Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 97/23/EC.....		36
Bibliography.....		37
Figures		
Figure 6.5.1 — Mitre bend.....		14
Figure 7.6.3.1 — Socket welds		20
Figure A.1 — Dimensional details of spools.....		30
Tables		
Table 5.2-1 — Grouping system based on CEN ISO/TR 15608:2000 and allowable materials of construction based on EN 12392:2000 using the EN AW numbers according to EN 573-3:2009.....		10
Table 6.2-1 — Design stresses for aluminium and aluminium alloy material		12
Table 6.2-2 — Allowable design strength values for 6 000 series aluminium alloys in the welded condition (see 5.6)		13
Table 6.5-1 — Special symbols for subclause 6.5		14
Table 7.3-1 — Tolerances for welded pipes.....		16
Table 7.5-1 — Heat treatment of flat products after cold forming		17
Table 7.5-2 — Heat treatment of pipes after cold forming		18
Table 7.5-3 — Heat treatment after hot forming.....		18
Table 8.2-1 — Destructive testing of formed and heat treated parts		23

Table 8.4-1 — Extent of testing for circumferential, branch, socket and seal welds	24
Table 8.4-2 — Extent of VT and NDT for longitudinal welds and spiral welded tubes/pipes	24
Table 8.5-1 — Techniques, methods, acceptance criteria	25
Table 8.6-1 — Production test plates for welded pipes according to 8.6 a)	26
Table 8.6-2 — Required tests and acceptance criteria for production test plates	26
Table 9.2-1 — Extent of NDT in case of pneumatic pressure test according to 9.2b)	27
Table A.1 — Tolerances	29
Table B.1-1 — Testing of transition joints (T.J.)	34
Table ZA.1 — Correspondence between this European Standard and Directive 97/23/EC	36

საინფორმაციო ნაწილი. სრული ტექსტის სანახავად შეიძინეთ სტანდარტი.

Foreword

This document (EN 13480-8:2012) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 267 “Industrial piping and pipelines”, the secretariat of which is held by AFNOR.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by December 2012, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by December 2012.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For relationship with EU Directive(s), see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

This European Standard EN 13480 for metallic industrial piping consists of eight interdependent and not dissociable Parts which are:

- *Part 1: General;*
- *Part 2: Materials;*
- *Part 3: Design and calculation;*
- *Part 4: Fabrication and installation;*
- *Part 5: Inspection and testing;*
- *Part 6: Additional requirements for buried piping;*
- CEN/TR 13480-7, *Guidance on the use of conformity assessment procedures;*
- *Part 8: Additional requirements for aluminium and aluminium alloy piping.*

Although these Parts may be obtained separately, it should be recognised that the Parts are inter-dependant. As such the manufacture of metallic industrial piping requires the application of all the relevant Parts in order for the requirements of the Standard to be satisfactorily fulfilled.

This European Standard will be maintained by a Maintenance MHD working group whose scope of working is limited to corrections and interpretations related to EN 13480.

The contact to submit queries can be found at http://portailgroupe.afnor.fr/public_espacenormalisation/CENTC267WG8/index.htm. A form for submitting questions can be downloaded from the link to the MHD website. After subject experts have agreed an answer, the answer will be communicated to the questioner. Corrected pages will be given specific issue number and issued by CEN according to CEN Rules. Interpretation sheets will be posted on the website of the MHD.

EN 13480-8:2012 (E)
Issue 1 (2012-06)

This document supersedes EN 13480-8:2007+A1:2011. This new edition incorporates the Amendments/the corrigenda which have been approved previously by CEN members, and the corrected pages up to Issue 17 without any further technical change. Annex Y provides details of significant technical changes between this European Standard and the previous edition.

Amendments to this new edition may be issued from time to time and then used immediately as alternatives to rules contained herein. It is intended to deliver a new Issue of EN 13480:2012 each year, consolidating these Amendments and including other identified corrections.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

საინფორმაციო ნაწილი. სრული ტექსტის სანახავად შეიძინეთ სტანდარტი.